



MEDICINE

“When others are hurt,

we feel the pain,
when others suffer,
we feel the sorrow.”

Our lives are thus filled
with universal love.

~Master Cheng Yen~



醫療

人傷我痛

人苦我悲

所有的慈濟人應該都要有這分心

讓我們的生命充滿大愛

～證嚴法師～

美 The Americas 洲



In San Bernardino, California, the Tzu Chi US Free Clinic provides medical care for poor patients, of all races, who may not have any medical insurance.

美國慈濟義診中心醫師在聖伯納汀諾市，為各種族裔、缺乏醫療保險的貧病人士舉辦大型義診

Personnel from the Tzu Chi US Free Clinic treat patients in Mexico.

美國慈濟義診中心醫師為墨西哥裔患者親切診療

Wang Yin-wei (Director of Department of Family Medicine, Tzu Chi General Hospital)

In August 1994, we arrived in Rwanda to participate in a medical assistance program as representatives of the Tzu Chi Foundation. In an orphan camp near the capital Kigali, several M.D.M. doctors were busy treating the children. The doctors told us "These children will die soon. Some have witnessed the slaughter of family members. Some have accidentally stepped on land mines and become disabled. Although we have enough medicine to control their specific conditions, they simply do not have the will to live."

Rescue efforts compete with death over speed. Though fully aware that their limited resources do not allow them to save every victim, the medical and nursing staff does not give up easily. They try as hard as they could.

In the clinic set up by the Medecins du Monde and Tzu Chi, a girl smiled thankfully for her timely medical care. Given her wretched condition, it was a heartrending gesture. Some doctors from Europe told us that Tzu Chi was the first Asian group they had seen here. Perhaps we were limited in what we could do but at least we brought the love and the concern of the people of Taiwan.



The Tzu Chi Brazil Free Clinic provides free dental services to poor patients.
巴西義診隊醫師為貧病患者提供牙科服務

Tzu Chi members in Argentina donate a power generator to a hospital, so that no patients will die if there is a sudden blackout during an operation.

阿根廷慈濟人捐助一部發電機給白湖醫院，以免手術中停電導致病人喪命。



Tzu Chi members provide relief supplies and free medical care to earthquake victims in Colombia.
哥倫比亞強震過後，慈濟人在此發放並為災民義診

王英偉（慈濟醫院家庭醫學科主任）

一九九四年八月，我們代表慈濟來到盧安達，參與醫療救援。在首都吉佳利附近一座帳棚搭設的孤兒院裏，幾位M. D. M醫師正忙著為孩子進行醫療。醫師告訴我們：「這些孩子很快就會死亡，他們之中有的目睹家人被殺，有的在逃難時看著家人倒地病死，有的誤觸地雷，造成殘廢……雖然我們已有足夠的藥品控制疾病，但他們絲毫沒有求生意願……」

每一處醫療站觸目所及盡是面容枯槁的老少病患併躺在一起，救援的腳步與疾病、死亡的速度競走，醫護人員的能力有限，無法救活每個人，能有多少就盡量去做；但我們每一個參與救援的工作人員都知道：不能輕言放棄。

就在M. D. M.與我們共同設立的醫療站內，一個女孩因獲得醫療照顧而綻露了笑靨，在那個四野哀歌，看不到人的表情的境域，孩子珍貴的笑容強烈牽動了我們的心。

來自歐洲的醫師告訴我們：「慈濟是我們第一個看到的黃皮膚的東方團體。」我們能力或許有限，但終究將許多台灣民眾的愛心帶到這裏來了。

美 The Americas 洲

The first bag of marrow from the Tzu Chi US Marrow Donor Center is ready to save a 21-year-old Chinese-American in North Carolina. 美國慈濟骨髓捐贈中心完成首例骨髓配對，此袋骨髓液植入北卡羅萊納州二十一歲的華裔青年身上



American volunteers provide acupuncture treatments for Dominican refugees. 來自美國的慈濟人為多明尼加災民施予針灸術



The Tzu Chi US Free Clinic provides medical treatments for hurricane victims in Honduras. 美國慈濟義診中心醫師為宏都拉斯災民義診



Tzu Chi members in Argentina donate medical equipment to set up a clinic in a homeless children's home. 阿根廷慈濟人捐贈醫療器材予流浪兒之家設立診療室

Tsen Tun-hua (a doctor of Chinese medicine)

While I was on my way to a city named Jiloritz, I passed by a six to seven feet wide ditch which was filled with dead animals and garbage. It was filthy, dirty and smelly. Not far away two little children, about four to five years old, were going through a pile of garbage looking for food. That was what I saw when I volunteered to work in a free clinic in Peru as a doctor of Chinese medicine. I felt sad and helpless. All I could do was to throw some food from my car and hope that the two children could find it. By the time I arrived at the free clinic, a long line of people was already waiting for me. Feeling guilty, I gave each patient a lollipop. With lollipops in their mouths, they all seemed happy and satisfied. It was amazing that such a simple thing could make them so happy. On my last day of work, we were scheduled to leave at noon, but when it was time to pack up, there were still many people waiting to be treated. When I looked at the long queue, I couldn't help but cry. Amazingly, these patients forgot their own disappointment and surrounded me. "We'll wait for your return, Doctor," they comforted me. I told them that I would be back. We hugged each other, in cheers and tears.



The Tzu Chi Canada branch office donates US\$4,400,000 and joins hands with Vancouver General Hospital to establish the Tzu Chi Institute for Complementary and Alternative Medicine.

慈濟加拿大分會捐款四百四十萬美元，與溫哥華中央醫院合作成立「慈濟傳統醫學中心」

In response to an epidemic of malaria, Tzu Chi members rush sanitation equipment to Honduras. 宏都拉斯颶風災後瘧疾大肆蔓延，慈濟人緊急捐贈防疫設備供消毒

曾敦化（中醫師）

八月的祕魯日夜溫差極大，沙漠的乾旱將大地調成一片枯黃。車子經過Jiloricz的鎮上，有一條寬約六、七呎的水溝，溝中布滿了動物的屍體，臭味薰天。距離水溝不遠處的垃圾堆，有兩名約四、五歲的小女孩正在翻攪，企圖尋些東西果腹；在離孩子不遠處，竟有成群的禿鷹在旁窺伺……這些禿鷹究竟在等待什麼？是等待著孩子們搜尋的食物呢？還是等待著飢餓的孩子倒下？我忍不住將身上所帶的乾糧悄悄往車窗外丟，祈禱這兩位小女孩能撿到。

中醫的四張病床及兩張椅子早被病人佔滿了，後面等待的病人大排長龍，他們那期待的眼神令我不忍，從包裹中取出棒棒糖發給候診的病人。剎時，他們每人口含一根棒棒糖，那麼地陶醉與滿足，我深受感動——只要一根棒棒糖、醫師輕輕的關懷與擁抱，他們就滿足了！

義診最後一天，我們預定十二點離開，還有許多候診的病人，我實在不忍讓他們失望，然而時間關係無法繼續，望了望等候的隊伍，我禁不住流淚了。沒想到這些候診的病人忘了他們的失望，一窩蜂地擁上來安慰我：「醫師，我們等你下次再來！」

我告訴他們，我會再回來！我們擁抱在一起，淚水與汗水交織一片。他們歡聲雷動地高喊著：「台灣，台灣！慈濟，慈濟！阿彌陀佛，哈里路亞！」



Asia 亞洲

Filipinos living in the countryside have no money to see doctors, so there are widespread medical problems. The Tzu Chi free clinic team goes to remote areas to treat the sick.

菲律賓鄉下貧民沒錢就醫，疾病叢生，慈濟人組成義診隊深入窮鄉為病患動手術



Volunteers clean the wound of a patient just out from an operation. In the Philippines, The free clinic teams must often provide treatments and perform operations in primitive conditions.

菲律賓慈濟人在臨時充當診間的簡陋房舍，為剛動完手術的病患清理傷口



Malaysian Tzu Chi members treat aborigines in distant Sabah State. 馬來西亞慈濟人遠赴東馬的沙巴，為原住民義診



The Tzu Chi dialysis center in Penang, Malaysia, provides sorely needed service for poor patients. 位在檳城的慈濟洗腎中心，為大馬窮困的洗腎患者提供適時的服務

Li Wei-hwang (Tzu Chi Reporter: same person as above)

"Ma Chan's blood type has been changed from A to B. To her the anonymous bone marrow donor is like another mother," said Ma Chan's mother. Knowing that we came from the same place as her 'savior', Taiwan, Ma Chan sobbed while she showered us with words of gratitude. She took out a bag of paper cranes which she had made and asked us to give them to her donor.

A reporter from a local television station told us, "Ever since she first felt ill, she has been folding these paper cranes." Every string of cranes embodied her wish to be well again.

Because her operation was expensive, her school held a fundraising campaign for her and her mother's factory colleagues even gave as much as a one-month salary. The most touching part was that one of these colleagues, who had a serious liver problem herself and had received some welfare payments for her own operation, donated this money to Ma Chan.

Life's riches do not stem from longevity but come from the richness of positive experiences. They depend on how many hearts you can touch during your life.

Tzu Chi members in Malacca, Malaysia, provide free medical care for needy families during the year-end relief distribution.

馬六甲慈濟人在歲末發放聯誼時，都會為照顧戶們安排義診服務



Tzu Chi members in Indonesia have long been providing free TB medicine in Tangerang.

印尼慈濟人在當格朗縣長期為肺結核患者施藥已有一段時間了



Tzu Chi members in Vietnam provide free clinics for poor patients, and they also donate money to help old people with cataracts and children with harelips to receive operations.

越南慈濟人以回饋的心，為當地貧窮病患辦理義診，同時提供經費協助許多罹患白內障的老人和兔唇的孩童動手術

Disregarding the recent violence in Indonesia, volunteers still treat more than 4,000 poor patients in the countryside. 慈濟人無視印尼暴動，仍到日惹鄉間為四千多位貧患義診

李委煌（慈濟採訪記者）

「馬嬋的血型已從B轉成A，那位我們至今都不知姓名的捐髓者，是她的另一位媽媽！」馬嬋的母親說。

知道我們是從「救命恩人」居住的台灣來探望她，馬嬋哽咽地一字字傾吐感恩之意。她拿了包塑膠袋出來，裏頭裝滿了她折的星星與紙鶴，希望我們能為她轉送給那位志願捐髓者。

為了記錄馬嬋的故事，浙江電視台編導張新潮特地到福建搜尋相關的點滴。他說：「從馬嬋房間的窗口，一眼即可望見她就讀學校的教室；她的房門邊掛有許多她病後就一直在折的紙鶴。」串串紙鶴，都是馬嬋祈求康復的心願。

由於骨髓移植花費甚鉅，馬嬋的同學在學校裏發起了募捐；母親服務工廠的同事也捐出了一月所得；甚至有位工人自己罹患肝硬化，申請到一筆補助金，在得知馬嬋的情形後，竟捐出了這筆自己亟需的醫療費。

生命的豐富，並不在它的永恆與否，而是在曾有的一剎那間，眾多愛心所齊力妝點出的那分姿采；在拯救馬嬋的過程裏，就是個具體例子。

中國 Mainland China 大陸

Tzu Chi members in Shanghai periodically join with local doctors and volunteers to treat residents of a nursing home. 上海慈濟人結合當地醫師和志工，定期下鄉到敬老院為老人義診



At a Tzu Chi relief distribution in Hunan Province, a doctor from Tzu Chi Hospital treats patients who have never seen a doctor before in their lives. 慈濟赴湘西賑災時，特派出慈院醫師為一輩子沒看過病的山民義診



A marrow donation arranged by the Tzu Chi Bone Marrow Donor Registry helped to save Fan He-chih's life in Zhejiang Province. 由慈濟骨髓捐贈中心配對成功的骨髓液，為浙江省的范和志點燃了重生的希望



Medical people from the Tzu Chi Children's Hospital in Huaxi District, Guizhou province 貴州花溪區慈濟愛幼中心醫護人員

Hsu Hsiang-ming (Lecturer at Tzu Chi College of Medicine)

On April 16, 1993 in Menz and Gishe Awraja, Ethiopia, four men carried a stretcher made from tree branches into the Mehal Meda Health Center. The woman on the stretcher had had a miscarriage and the men had transported her over the rocky mountains in the rain for eight hours, hoping to find someone to help her. By the time they got there, the blanket and the stretcher were covered with blood. The men begged to have someone save this dying woman. But due to lack of medicine, electricity and resident doctors, the staff member in charge of the center raised his hands in a gesture of hopelessness and said that there was really nothing they could do to help. Through a joint venture with Medicine du Monde, Tzu Chi Foundation has established two health centers and fourteen health clinics. Together the two organizations have also provided medical equipment and supplies, built a clean water supply system and set up a nutrition monitoring program for children under five years old. Even more importantly, they are training a team of medical workers for future needs.

非洲 Africa 洲



In cooperation with Medecins du Monde, Tzu Chi helped set up a medical station for Rwandan refugees in a refugee camp in Goma, Zaire.
慈濟與世界醫師聯盟合作，在戈馬的難民營設置醫療站，幫助盧安達難民返鄉

Dr. Wang Yin-wei from Tzu Chi Hospital treats a Rwandan orphan.
慈濟醫院的王英偉醫師在盧安達，為戰火中的孤兒看病



The foundation has helped build and supply two medical centers and 14 medical stations in Ethiopia.
慈濟在衣索匹亞的北秀省興建兩個醫療中心、十四個醫療站，提供醫療設備和藥品，如今醫療站已發揮了濟病的功能



A newborn baby is being well taken care of in this new medical station built by Tzu Chi and Medecins du Monde.
在慈濟與世界醫師聯盟興建的醫療站裏，剛出生的嬰兒得到了良好的醫療照顧

徐祥明（慈濟醫學院講師）

一九九三年四月十六日 衣索比亞曼斯基斯區的薄暮中，四名大漢扛著樹枝紮成的擔架，走進瑪哈瑪達醫療中心。他們光著腳丫、滿臉疲態，擔架上躺著一位小產的婦人，覆蓋在身上的被單殷紅成片；其中一位男子以哀求的口吻說，他們冒著傾盆大雨走了八個小時的泥濘山路趕來這地方，請求醫師搶救這名垂危的婦人。沒有藥品、沒有燈火、沒有駐地醫師，看守衛生中心的工作人員攤著手表示無能為力。

在慈濟與法國世界醫師聯盟合作三年醫療衛生重建方案，完成了興建兩座醫療中心、十四座醫療站、提供醫療器材、供應藥品、建立安全供水系統、五歲以下幼童營養狀況調查，以及當地醫療衛生人員教育訓練。

一九九七年元月，我再度來到衣索匹亞， Mezeze Health Clinic產房裡有位年輕婦女正靜靜地躺在產檯上準備迎接新生命到來。一會兒工夫，產房內傳來嬰兒響亮的哭聲，兩位醫護人員忙碌著為新生兒剪臍帶、洗胎膜；母親幸福滿足的表情看不出一絲倦容，新生兒的父親守護在產房外高興地笑得合不攏嘴……



Some tsunami survivors in Papua New Guinea had to have their legs amputated. Australian Tzu Chi members donated an image intensifier and other medical equipment.

巴布亞紐幾內亞海嘯過後，倖存的災民有部分因骨折必須截肢，慈濟捐贈一部可移動式X光機等醫療器具

Pan Mei-yen (Patient at Tzu Chi US Free Clinic)

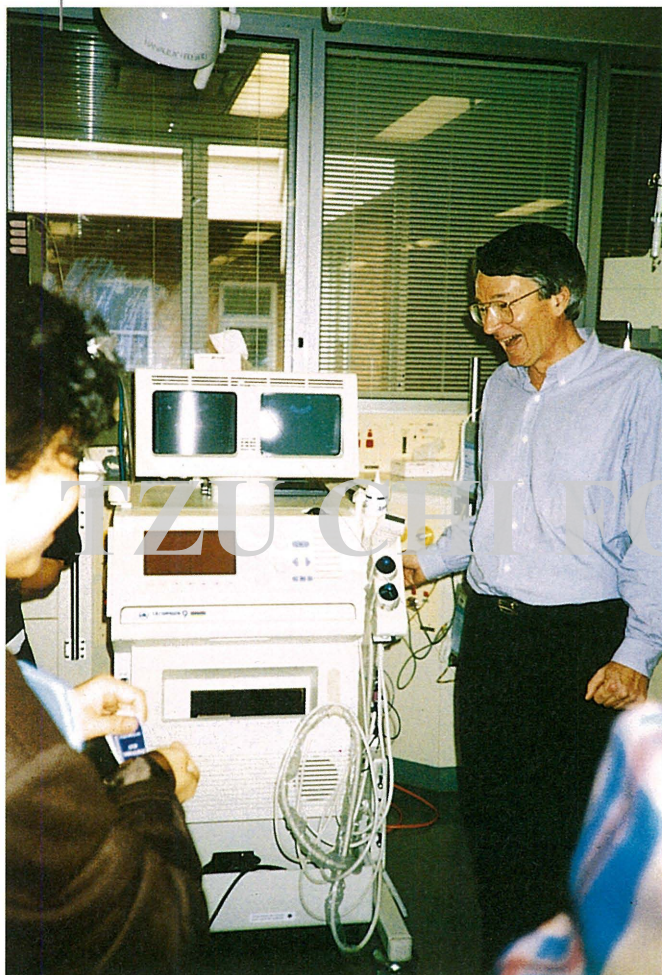
I immigrated to America several years ago. Due to poor health and old age, I could not find a job and therefore could not afford to buy medical insurance or see a doctor. When I had some minor illness, I bought over-the-counter medicine, but when I was seriously ill, I had to put myself into God's hands. Someone once told me, "Bitterness of life is when you are poor, sick and without a loving person to take care of you. You cannot go and see a doctor if you don't have medical insurance and don't speak the language." I agreed completely.

Fortunately, a friend recommended me to the Tzu Chi US Free Clinic. When I arrived there, I was embarrassed because I felt like a beggar. However, I was moved deeply by the kindness and the concern of the volunteers. And I was even more impressed and moved by Wang Ssu-hung, a doctor of traditional Chinese medicine. He carefully consulted with me about my symptoms and patiently explained the details of my treatment. When he noticed me trembling from the cold air in the room, he fetched a big towel and placed it on my shoulders. I was so moved by his kindness that tears began to roll down my face. He stopped the examination and asked me if I was uncomfortable. I couldn't help but tell him, "Doctor, you are a living buddha. You have a love for your patients in your heart."

The Tzu Chi US Free Clinic is a Pure Land, and every volunteer here is filled with love for mankind.

Because of budget cuts by the Australian federal government, the Mater Misericordiae Hospital in Brisbane, Australia, was unable to purchase new medical equipment. Tzu Chi members there donated an ultrasonic scanner to help premature babies.

由於澳洲政府縮減預算，醫療設備無法更新，慈濟人特地捐贈給天主教瑪特醫院一部早產兒電腦超音波掃描儀



People in Afghanistan suffer greatly from hunger, illness, civil war and earthquakes. The foundation twice joined Knightsbridge International to send urgently needed medicine.

阿富汗歷經內戰和強震，人民為饑荒和疾病所苦，慈濟與騎士橋國際救援組織合作，兩度送去抗生素等急救藥品



Risking the possibility of being shot down, Tzu Chi airlifts medicine to Afghanistan.

冒著飛機被炮彈擊落的危險，慈濟先後兩次送藥到阿富汗

潘美炎（美國慈濟義診中心病患）

我是前年移民來美的。因年老體弱，無法找到工作，家人的收入也不多，哪有錢來買醫藥保險看醫師。小病，買成藥吃，大病，就聽天由命了。曾聽人說：「人生之苦，莫若既窮且病；悲淒呻吟，無人聞問。既乏貧老病殘保險之庇護，復有言語習慣之阻隔，求醫無門。」我深有體會。

近日友人介紹，我試求慈濟義診中心。進入慈濟大門，我極忐忑不安，有求乞者的心態；但慈濟志工們親切、細心的詢問，在確認我合乎條件後，給了我病歷號，讓我深深地感受到人間的愛。

更令我感動的是中醫王思宏醫師，他細心地聽我訴說病情後，耐心地解釋他將用扎針、放血和皮下埋針的醫療方法。為了準確地扎針，他脫下眼鏡，一邊扎針放血，一邊不停地安慰我不怕：之後又見我因室內冷氣而覺涼時，即去取大毛巾讓我披上。

來美之前，我的頭痛等病看了不少醫師，也曾多次用針灸等方法，但從來沒有一位醫師像王醫師那樣認真負責，那樣對病者和藹可親。我被他感動，不由得熱淚如泉而下。他見我流淚，馬上停止操作，細問我是否疼痛不適？我不由自主地說：「醫師，我今天遇到活佛了，你邊下針，我即感到頭疼減輕了。你的心充滿著對病人的愛……」

The Mission of Medicine By Overseas Offices

慈濟海外分支會聯絡處醫療服務項目一覽表

Continent 洲別	Branches or Offices 分支會	Locations 所轄據點	Projects 服務項目
North America 北美洲	US Branch 美國分會	Los Angeles 洛杉磯 Diamond Bar 東區鑽石吧 Santa Monica 西區 Torrance 南灣 Cerritos 喜瑞都 Orange County 橙縣 Northridge 西北聖佛區 San Gabriel 聖谷 San Diego 聖地牙哥 Mexico 墨西哥 Phoenix 鳳凰城 Flagstaff 旗杆鎮 Tucson 土桑市	<ul style="list-style-type: none"> Provision of free medical services at the Tzu Chi US Free Clinic and participation in free clinics in countries such as Peru, the Dominican Republic, Honduras and Colombia. 美國慈濟義診中心對不同族裔貧眾，提供免費看診服務，並參與海外如秘魯、多明尼加、宏都拉斯、哥倫比亞等國的義診服務 Establishment of a marrow donor registry at the Free Clinic and a lab to promote marrow donation. 成立骨髓捐贈資料中心和檢驗室，積極推動骨髓捐贈活動 Volunteering in community hospitals. 參與社區醫院的志工服務
	New York Branch 紐約分會	Long Island 長島 Boston 波士頓	<ul style="list-style-type: none"> Providing regular volunteer service in hospitals and establishing a medical clinic on wheels for old people living in Chinatown. 醫院定期志工服務，並和醫院合作設立健康檢查醫療巡迴車，定時提供華埠老人健檢服務 Measuring blood pressure for community residents and organizing bone marrow donation campaigns. 參與社區量血壓、骨髓捐贈驗血活動 Free clinics and relief distributions in Central America and Colombia. 參與中美洲風災、哥倫比亞震災義診活動 Supporting free clinics by the Flushing Chamber of Commerce and a medical clinic in Chinatown. 贊助法拉盛商會的義診工作及華埠健康診所
	New Jersey Branch 新澤西分會	Washington DC. 華盛頓特區 Pittsburgh 匹茲堡	<ul style="list-style-type: none"> Holding medical lectures and free clinics. 定期舉辦醫學講座和義診 Bone marrow donation campaigns. 推動骨髓捐贈驗血活動
	Texas Branch 德州分會	Arlington 阿靈頓 Dallas 達拉斯 Austin 奧斯汀 Comfort 康福 Atlanta 亞特蘭大 Miami 邁阿密 Orlando 奧蘭多	<ul style="list-style-type: none"> Hospital volunteering and volunteering in a TB free clinic. 醫院志工服務，和「肺結核所」義診志工定期服務 Visiting serious ill children in the McDonald's Children's Home. 麥當勞兒童療養中心探訪重症兒童 Lectures on health related topics; free clinics on TB. 定期舉辦健康保健講座，和肺結核義診服務 Vaccinations for children and old people; health consultations. 舉辦兒童及老人預防注射、健康諮詢活動 Blood testing for bone marrow donation campaign. 推動骨髓捐贈驗血活動
	Chicago Branch 芝加哥分會	Cleveland 克里夫蘭 Dayton 德頓 Detroit 底特律 Lansing 蘭辛 Kansas 堪薩斯 St. Louis 聖路易 Minneapolis 雙子城 Madison 麥迪遜 Indianapolis 印城 Des Moines 迪莫夷	<ul style="list-style-type: none"> Caring for the terminally ill. 癌末臨終關懷 Relief distribution and free clinics in Peru and Central America. 參與祕魯水患、中美洲風災的義診活動 Blood testing for bone marrow donation campaigns. 推動骨髓捐贈驗血活動 Lectures on medical topics; occasional health consultation service. 舉辦醫療講座和不定期醫療諮詢服務
	Northern California Office 北加州分會	San Jose 聖荷西 San Francisco 舊金山 San Mateo 聖馬刁 Fresno 佛瑞斯諾 Modesto 莫德斯度 Seattle 西雅圖	<ul style="list-style-type: none"> Blood testing for bone marrow donation campaigns. 推動骨髓捐贈驗血活動 Relief distribution and free clinics in Peru and Central America. 參與祕魯水患、中美洲風災、哥倫比亞震災的義診活動
	Hawaii Branch 夏威夷分會	Honolulu 檀香山	<ul style="list-style-type: none"> Free clinics for low-income residents. 義診室免費為低收入戶提供醫療服務 Occasional free clinics to Truk Islands and American Samoa. 不定期舉辦義診和健康諮詢活動，並對夏克島、美屬薩摩亞提供醫療援助和義診 Marrow donation campaigns. 舉辦骨髓捐贈驗血活動 Provision of medical staff in the aftermath of tidal waves in Papua New Guinea. 巴布亞紐幾內亞海嘯，提供醫療人力援助 Volunteering in hospitals. 醫院志工服務
	Canada Branch 加拿大分會	Vancouver 溫哥華 Toronto 多倫多 Calgary 卡加利 Ottawa 渥太華	<ul style="list-style-type: none"> Volunteering in hospitals. 醫院志工服務 Donating to AIDS societies and hospitals. 捐助愛滋病協會、醫院等 Establishment of the Tzu Chi Institute of Complementary and Alternative Medicine. 捐助設立「慈濟傳統醫學中心」，推展另類醫療研究計劃 Donations to build 13 children's hospitals in nine provinces in China. 捐款在大陸九個省興建十三個慈濟愛幼中心，照護兒童健康 Blood donation and marrow donation campaigns. 推動捐血和骨髓捐贈驗血活動

Continent 洲別	Branches or Offices 分支會	Locations 所轄據點	Projects 服務項目
South America 南美洲	Brazil Liaison Office 巴西聯絡處	Sao Paulo 聖保羅	<ul style="list-style-type: none"> Establishment of a clinic for children and local residents. 在唐伯教育中心設立保健室，固定為院內兒童及附近居民診療 Establishment of a free clinic and provision of dental services. 成立義診室，提供牙科門診服務，並定期下鄉為貧民義診 Donation of medical equipment to hospitals. 捐贈醫療器材予醫院
	Argentina Liaison Office 阿根廷聯絡處	Buenos Aires 布宜諾斯艾利斯	<ul style="list-style-type: none"> Donation of medical equipment to hospitals and homes for the homeless. 捐贈醫療器材予醫院及流浪兒之家義診室 Measuring blood pressure for local residents every Sunday. 每週日提供量血壓服務
	Paraguay Liaison Office 巴拉圭聯絡處	Asuncion 亞松森	<ul style="list-style-type: none"> Free clinics. 定期提供針灸和西醫義診
Asia 亞洲	Malaysia Branch 馬來西亞分會	Penang 檳城 Ipoh 怡保 Kelantan 吉蘭丹 Kedah 吉打	<ul style="list-style-type: none"> Establishment of a kidney dialysis center and providing free services to the poor. 成立洗腎中心，提供貧民免費服務 Regular free clinics 定期舉辦大型義診活動 Bone marrow donation campaigns. 推動骨髓捐贈活動
	Malacca Office 麻六甲支會	Muar 麻坡 Johor Baharu 新山 Sabah 沙巴亞庇 Kuching 沙勞越古晉 Miri 美里 Keluang 居鑾 Kuala Lumpur 吉隆坡 Seremban 芙蓉	<ul style="list-style-type: none"> Relief distributions to needy families, free haircuts and free clinics. 每月舉辦照顧戶發放，並設有中、西醫義診服務 Volunteering in hospitals. 醫院志工服務
	Indonesia Liaison Office 印尼聯絡處	Jakarta 雅加達	<ul style="list-style-type: none"> Providing medicine and nutritious food to villagers with serious TB. 提供藥品和營養品予嚴重感染肺結核村落 Free clinics to remote areas. 全備遠貧困地區提供大規模義診服務
	Singapore Branch 新加坡分會		<ul style="list-style-type: none"> Donations to the Singapore Marrow Center. 捐助新加坡骨髓捐贈中心
	Hong Kong Branch 香港分會		<ul style="list-style-type: none"> Volunteering in hospitals. 醫院志工服務
	Thailand Branch 泰國分會	Bangkok 曼谷 Chiang Mai Office 芳縣支會	<ul style="list-style-type: none"> Volunteering in hospitals. 醫院志工服務
	Philippines Branch 菲律賓分會	Manila 馬尼拉	<ul style="list-style-type: none"> Volunteering in hospitals. 醫院志工服務 Establishment of a free clinic and regular provision of free medical services every three months. 成立醫療隊，每三個月一次下鄉舉行大型義診 Paying medical fees for the poor. 捐助醫療費予醫院貧病者 Emergency aid, distribution and free clinics. 對當地急難災難，提供發放和義診
	Vietnam Liaison Office 越南聯絡處	Ho Chi Minh 胡志明市	<ul style="list-style-type: none"> Free clinics. 為貧困民衆舉辦大型義診服務
Oceania 大洋洲	Australia Branch 澳洲分會	Sydney 雪梨 Brisbane 布里斯本 Melbourne 墨爾本 Perth 柏斯 Golden Coast 黃金海岸	<ul style="list-style-type: none"> Donations of medical equipment to hospitals. 捐助醫療儀器設備給醫院 Volunteering in hospitals, helping cancer and AIDS patients. 醫院志工服務，並關懷癌末與愛滋病患者
	New Zealand Branch 紐西蘭分會	Auckland 奧克蘭 Hamilton 漢彌爾頓	<ul style="list-style-type: none"> Volunteering in hospitals. 醫院志工服務